

VD_FINDINFO Arrêt / 2010 / 994 vom 30. Juni 2010

VD Tribunal cantonal, 2010-06-30, FR

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/vd_findinfo_Arr_t__2010__994

FR: VD_FINDINFO Arrêt / 2010 / 994 du 30 juin 2010

IT: VD_FINDINFO Arrêt / 2010 / 994 del 30 giugno 2010

Regeste

CLASSEMENT DE LA PROCÉDURE, MENACE{DROIT PÉNAL} | 180 CP, 176 CPP, 296 CPP

Volltext

Vaud Tribunal cantonal Tribunal d'accusation 21.07.2010 Arrêt / 2010 / 994

CLASSEMENT DE LA PROCÉDURE, MENACE{DROIT PÉNAL} | 180 CP, 176 CPP, 296 CPP

TRIBUNAL CANTONAL 397 TRIBUNAL D'ACCUSATION

_____ Séance du 21 juillet 2010

_____ Présidence de M. Meylan , président Juges :
Mme Epard et M. Sauterel Greffière : Mme Brabis ***** Art. 176, 296 CPP Vu la plainte déposée le 21 juin 2010 par R._____ contre A._____ pour menaces, vu l'ordonnance du 30 juin 2010, par laquelle le Juge d'instruction de l'arrondissement de Lausanne a refusé de suivre à la plainte et a laissé les frais à la charge de l'Etat (dossier n° PE10.014947-DJA), vu le recours exercé en temps utile par R._____ contre cette décision, vu les pièces du dossier; attendu que R._____ a déposé plainte le 1 er avril 2009 à l'encontre de A._____ pour injure et menaces (dossier n° PE09.008881-DJA), que par jugement du 20 avril 2010, le Tribunal de police de l'arrondissement de Lausanne a pris acte du retrait de plainte de R._____ et ordonné la cessation des poursuites pénales dirigées contre A._____ pour injure et menaces (I) et mis les frais de la cause, par 925 fr., à la charge de ce dernier (II), que R._____ a déposé une nouvelle plainte à l'encontre de A._____ le 21 juin 2010 pour menaces, qu'elle soutient que le prévenu est passé chez elle en début d'après-midi le 11 juin 2010 pour se plaindre du bruit émanant de son appartement, qu'elle lui aurait rétorqué qu'elle n'était pas à l'origine du bruit étant donné qu'elle venait de rentrer du travail et n'était donc pas dans son appartement durant la matinée, que le prévenu se serait alors montré menaçant en "promettant qu'il allait régler ça autrement", qu'elle fait valoir que cette remarque l'aurait inquiétée et angoissée, que la plaignante a dès lors demandé au magistrat instructeur la réouverture du dossier n° PE09.008881-DJA, que, par ordonnance du 30 juin 2010, le magistrat instructeur a refusé de suivre à la plainte, considérant que l'enquête n° PE09.008881-DJA, clôturée par un non-lieu suite à un arrangement intervenu entre les parties, ne pouvait être rouverte, que R._____ conteste cette décision; attendu que des motifs de fond ne justifient un refus de suivre que s'ils permettent d'exclure d'emblée et avec certitude une condamnation ou une déclaration de culpabilité (TACC, 15 décembre 1988/550; Bovay / Dupuis / Monnier / Moreillon / Pignet, Procédure pénale vaudoise, 3 ème éd., Bâle 2008, n. 1 ad art. 176 CPP, p. 201); attendu qu'en vertu de l'art. 33 al. 2 CP, quiconque a retiré sa plainte ne peut la renouveler, que dans l'enquête n° PE09.008881-DJA, R._____ a retiré sa plainte lors de

l'audience de jugement du 20 avril 2010 ayant eu lieu devant le Tribunal de police de l'arrondissement de Lausanne, que pour ce motif, la réouverture de l'enquête précitée n'est plus envisageable; attendu que s'agissant de la présente cause, en vertu de l'art. 180 al. 1 CP, se rend coupable de menaces celui qui, par une menace grave, aura alarmé ou effrayé une personne, que la réalisation de l'infraction suppose d'une part que la victime ait fait l'objet d'une menace grave, c'est-à-dire que l'auteur lui ait volontairement fait redouter la survenance d'un préjudice au sens large (TF 6S.377/2005 du 17 novembre 2005 c. 2; ATF 122 IV 97 c. 2b), que pour déterminer si l'auteur a proféré une menace grave, il faut tenir compte de l'ensemble des circonstances dans lesquelles elle a été émise (ibidem; Corboz, Les infractions en droit suisse, vol. I, Berne 2002, p. 644), qu'il faut d'autre part que la victime ait effectivement été alarmée ou effrayée, le fait que le destinataire ait conscience d'être menacé ne suffisant pas (Corboz, op. cit., p. 645), qu'en l'espèce, la recourante allègue que le prévenu l'aurait menacée en lui "promettant qu'il allait régler ça autrement", qu'il ne s'agit manifestement pas d'une menace grave au sens de l'art. 180 al. 1 CP, que le comportement de A. _____ n'est dès lors pas constitutif de menaces au sens de la disposition précitée, que, partant, toute condamnation pénale peut être exclue, que c'est donc à juste titre que le magistrat instructeur a refusé de suivre à la plainte de la recourante; attendu, en définitive, que le recours est rejeté et l'ordonnance confirmée, que les frais du présent arrêt sont mis à la charge de la recourante (art. 307 CPP). Par ces motifs, le Tribunal d'accusation, statuant à huis clos : I. Rejette le recours. II. Confirme l'ordonnance. III. Dit que les frais d'arrêt, par 440 fr. (quatre cent quarante francs), sont mis à la charge de R. _____. IV. Déclare l'arrêt exécutoire. Le président : _____ La greffière : Du L'arrêt qui précède, dont la rédaction a été approuvée à huis clos, est notifié à la recourante, ainsi qu'au Ministère public, par l'envoi d'une copie complète : - Mme R. _____. Il est communiqué en outre par l'envoi d'une copie complète à : ■ M. le Procureur général du canton de Vaud, ■ M. le Juge d'instruction cantonal. Le présent arrêt peut faire l'objet d'un recours en matière pénale devant le Tribunal fédéral au sens des art. 78 ss LTF (loi du 17 juin 2005 sur le Tribunal fédéral – RS 173.110), cas échéant d'un recours constitutionnel subsidiaire au sens des art. 113 ss LTF. Ces recours doivent être déposés devant le Tribunal fédéral dans les trente jours qui suivent la notification de l'expédition complète (art. 100 al. 1 LTF). La greffière :

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.